

≠b]YghU`gdØfh`XYb`GW`a`Yfn`]b`GdUb]Yb k`Y[`Yb`XYf`6]bUbW`!K`YfVi`b[

9bhXYW`Yb`G]Y`GW`U[`nY]`Yb`Ui`g[`Ubn`:`H`a`]h`i`bgYfYa
bYi`Yb`XfY]a`]bØh][`Yf`5i`X]c!BYk`g!8][`Ygh"<`U``c`Ui`g
7\YbbU]ž`k`c`]W`]b`a`Y]bYa`:`Ua`]Y]bi`f`Ui`V`a`]h`hfc]d]gW`Yb
FY[`YbghØfa`Yb`j`Yfk`Ø\b`h`k`i`fXY""9g`k`Uf`Y]bY`]bhYfYggUbhY
9fZU\fi`b[`ni`VYcVUW`hYbž`k`]Y`X]Y`?`fmdhc!8YVUhhY`\]Yf`]b
≠X]Yb`a`]h`Y]bYa`:`YgYhnYgYb`hk`i`fZ`ni`a`:`J`YfVch`U`Yf
df]j`UhYb`?`fmdhc`k`Å\fi`b[`Yb`]a`:`@UbX`]fYb`<`Ø\Ydi`b`_h
YffY]W`hY""≠`XYf`X]Ygk`ØW][`Yb`5i`g[`UVY`[`]Vh`XYf
A`Uf`_hb`UW`f]W`hYb`fYXU`_hYi`f`5XUa`:`GUa`gcb`gY]b`8YVØh`VY]
:`]bhYW`:`H`i`bX`gW`fY]Vh`ØVYf`Y]bY`:`i`»`VU`Y[`YbXYž`X]Y`Yg
j`Yfg`Åi`a`h`\U`ž`Y]bYb`VYk`cfVYbYb`Hk`YYh`ZØf`X]Y
?`fmdhc`k`Å\fi`b[`gV`ØfgY`6]bUbW`i`bX`X]Y`a`Yf`_k`ØfX][`Y
?`cffY`Uh]cb`j`cb`?`fmdhc!`i`bX`hfUX]h]cbY`Yb`A`Åf`_hYb
cZZYbni`Y[`Yb""≠`XYf`Nk`]gW`YbnY]h`\UVY`]W`a`]h`H\ci`[`\h
A`UW`]bY`[`Ygd`fcW`Ybž`XYa`7`ci`X!6Ub_]b[!`I`bhYfbY\`a`Ybž
/`Ua`d^Y`d/

9bhXYW`Yb`G]Y`GW`U[`nY]`Yb`Ui`g[`Ubn`:`H`a`]h`i`bgYfYa
bYi`Yb`XfY]a`]bØh][`Yf`5i`X]c!BYk`g!8][`Ygh"

<`U``c`Ui`g`7\YbbU]ž`k`c`]W`]b`a`Y]bYa`:`Ua`]Y]bi`f`Ui`V`a`]h
hfc]d]gW`Yb`FY[`YbghØfa`Yb`j`Yfk`Ø\b`h`k`i`fXY""

9g`k`Uf`Y]bY`]bhYfYggUbhY`9fZU\fi`b[`ni`VYcVUW`hYbž`k`]Y`X]Y
?`fmdhc!8YVUhhY`\]Yf`]b`≠X]Yb`a`]h`Y]bYa`:`YgYhnYgYb`hk`i`fZ`ni`a`:
J`YfVch`U`Yf`df]j`UhYb`?`fmdhc`k`Å\fi`b[`Yb`]a`:`@UbX`]fYb
<`Ø\Ydi`b`_h`YffY]W`hY"

≠`XYf`X]Ygk`ØW][`Yb`5i`g[`UVY`[`]Vh`XYf

A Uf_hbUW f]W hYb fYXU_hYi f'5XUa 'GUa gcb'gY]b'8YVØh'VY]
:]bhYW: H'i bX'gW fY]Vh'ØVYf'Y]bY': i » VU''Y[YbXYž'X]Y'Yg
j YfgAi a h\Uhž'Y]bYb'VYk cfVYbYb'Hk YYh'ZØf'X]Y
? fmdhc k Å\fi b[gVØfgY'6]bUbW' i bX'X]Y'a Yf_k ØfX][Y' cffY'Uh]cb
j cb'? fmdhc! i bX'hfUX]h]cbY''Yb'A Åf_hYb'c ZYbni 'Y[Yb'' ð'XYf
Nk]gW YbnY]h\UVY']W'a]h'H\ci [\h'A UW]bY'[Ygd f cW Ybž'XYa
7`ci X!6Ub_]b[!I bhYfbY\ a Ybž'XUg\Yi hY'VY_Ubbh[UVž'XUgg'Yg
a]h'Y]bYf':]bUbni]Yfi b[gfi bXY'XYf'GYf]Y'7]b'XYb'I b]Wcfb'7'i V
Y]b[YhfYhYb']gh"

À fY'9!A U]`g'i bX'; YXUb_Yb'k YfXYb'gY\ f'[YgW Åhnh''NØ[Yfb'G]Y
b]W hž' ð Ub]cXYf'a]f'Y]bY'9!A U]'Ub'g]X"j 4 Zh'Wc'a 'cXYf
]a Ub]"a c]gY4 Zh'Wc'a 'ni 'gYbXYb'' < UV'Y]bY' [fc» Ufh][Y'K cWY'

8 Ug'K YfVY!'i bX' < YX[]b[!DchYbn]U`j cb
? fmdhc k Å\fi b[Yb'k]fX'Ui Z'XYb'DfØZghUbX
[YghY`h

A UWYb'G]Y'Y]bY': U\fh'a]h'XYf'@cbXcbYf'I !6U\ b'i bX'G]Y'k YfXYb
j]Y'Y'5bnY][Yb'ZØf'bYi Y' ? fmdhc k Å\fi b[g! ? fYX]hX]YbghYž
< UbXY'gd`UhhZcfa Yb'i bX'gc[Uf'Y]bYb'X][]hU'Yb'Hc_Yb'gY\Ybž'XYf
bUW'9`cb'A i g_g' < i bX'VYbUbbh]gh"

? fmdhc!K YfVi b['i bhYf']Y[h]b'j]Y'Yb'F YW hgc fXbi b[Yb'b]W h'XYf
['Y]W Yb'? cbhfc''Y'k]Y'hfUX]h]cbY''Y':]bUbndfcXi _hY''8 Ug
VYXYi hY'hicZž'XUgg'A Uf_hk ÅW hYf'b]W h]b'XYf'@U[Y'g]bXž'X]YgY
5bnY][Yb'X]fY_h'ni 'ØVYfk UWYb''8]Yg'\Uh'Yg'? fmdhc!G\cdg' 'j cb
XYbYb'j]Y'Y'XUb_XYg'Vcca YbXYb' ðhYfYggYg'Ub'XYf'6fUbWY
fY]W'Ub'; Y'X'g]bX' 'Yfa Ø[']W hž'Gdcfha UbbgW UZhYb'i bX'GhUX]Yb
ni 'gdcbgYfbž'K YfVYhUZY'b'ni 'a]YhYb'i bX' ðZi YbWf!8YU'g'a]h
VYfØ\ a hYb'Gdcfh'Yfb'ni 'j YfY]bVUfYb"

GdUb]Ybg'A Uf_hUi Zg]W hgVY\ØfXY'\Uh'YhnhY'K cWY
: i » VU''Y[YbXY'5bXfÅg' ð]YghU'k Y[Yb'Y]bYg'Hk YYhgž'XYf'X]Y
? fmdhc!6ØfgY'6]bUbW'VYk cfVYb'\Uhž'Ub[Y[f]ZYb''A Y]bY
? c''Y[Yb'æg\i U'C'j] Yfž'GUa i Y'5[]b]'i bX'8Ub]Y'8ca VYm'Zc'[hYb
Ua 'K cWYbYbXY'a]h'Y]bYf'B UW f]W hž'XUgg' ð]YghUž'XYf'&)

A]`]cbYb`Hk]hYf!: c`ck Yf`Uhz`b]W\h`VY_Ubbh[UVž`XUgg`Yf`j cb
6]bUbW`Ui Z[fi bX`Y]bYg` A]ggj Yfgh`AbXb]ggYg` VYnU`h`k i fXYž`gc
X]Y`6ŌfgY" `b]YghU`Y`bHY`Y]bY`GhY`i b[bU`a Y`UV"

K]f`k UfYb`gW\cb`Y]ba U`Yf" J cf`Y]b][Yb`X\fyb`k i fXYb
GdcfhghUfg`k]Y`l gU]b`6c`h`XUZŌf`VYnU`hž`?`Y]bUb`Y[Yfb`Ōf
8]ZYfYbnj Yfhf`À[Y`ni`k YfVYb`V]g`X]Y`6Y`ŌfXYb`Ufh
Xi fW\ [fY]ZYb"K]Y`bUh]cbU`Y`F Y[i`Y]fi b[gVY`ŌfXYb`i bX
; YgYhn[YVYf`g]W`Ōf`? fmdhc!K YfVi b[`YbhgW\Y]XYbž`k]fX`gck c`
Ōf`XYb`J YfVfUi W\YfgW\i hn`U`g`Ui W`Ōf`X]Y`U`[Ya Y]bY
5_nYdhUbn`XYf`HYW\bc`c[]Y`j cb`YbhgW\Y]XYbXYf`6YXYi hi b[`gY]b"
A Y`fYfY`l a ZFU[Yb`UVYb`[YnY][hž`XUgg`j]Y`Y`Df]j UhUb`Y[Yf`X]Y
a]h`X][]hU`Yb`Hc_Yb`j YfVi bXYbYb`F]g]_Yb`b]W\h`j c`gh`AbX][
j YfghY`Ybž`j cb`XYbYb`j]Y`Y`Y]bYf`Yi hfYa Yb`J c`Uh`]h`h
i bhYf`Y[Yb"

@ Wni?Y`Uk Umg`Yi nY`YbhYf`5i ZgUhn` ? fmdhc`ja `?`UggYbn]a a Yf ž
]b`XYa `Yfj cf[Y`cVYb`k]fXž`k]Y`j]Y`Y`↑ b[Y`@Yi hY`? fmdhc
`UbXY`b`i bX`gc[Uf`]fY`9`hYfb`XUj cb`ŌVYfnYi [Ybž`Ni hY`]i b[Yb
j cfni bY`a Ybž`i bhYfghfY]W\hž`k Ufi a`Xf]b[YbX`FY[Y`b`ZYgh[Y`Y[h
k YfXYb`a ŌggYb"

G]Y`UVYb`nk Y]ZY`cg`[YgY`Ybž`XUgg`X]Y`hfUX]h]cbY`Yb
:]bUbna `Af_hY`Ua` : fY]hU[`YfgW\ŌhYfh`k i fXYbž`U`g`X]Y`Gcf[Yb`i a
XYb`Ca]Wfcb!GhUa a`XYg`7cfc bUj]fi g`X]Y`5b`Y[Yfgh]a a i b[
ghUf`_VY`UghYhYb"5VYf`k Ug]W\`k]f_]W\`ZUgn]b]YfYbX`Z]bXYž`]ghž
k]Y`? fmdhc k `Àfi b[Yb`Ui ZXUg`d`Ōhn`W\Y`K]YXYfUi ZhfYhYb`j cb
DUbXYa]Y!`hYf`fYU[]YfhYb.`G]Y`Z]Y`Yb"

A]h`XYf`F ŌW`_Y`f`Y]bYg`_`Ugg]gW\Yb`F]g`!C ZZ !GnYbUf]cgž`VY]
XYa`5_h]Yb`i bX`2`Ua`gh`Af`ghYb`gY]h`a Y`f`U`g`Y]bYa`X\`f
[YZU`Yb`g]bXž`Z]Y`6]hW`]bž`XYf`[fŌ» hY`X][]hU`Y`Hc_Yb`bUW
A Uf`hk Yfhž`Ub`gY]bYa`gW`]a a ghYb`HU[`gY]h`GYdhYa VYf`i a`
DfcnYb`h"8Yf`F Ygh`XYg`A Uf`hYg`Ōf`X][]hU`Y`J Yfa Ō[Yb`gk YfhY
[Yf]Yh`VYbZU`g`i bhYf`Yf`YV`]W\Yb`8fi W`ž`XU`Y]b`: H`K]`g`]fY!
`bXYi ž`XYf`Ōb`Z`k]W\h][Y`Hc_Yb`c`bY`6]hW`]b`YfZUgghYž`Ua` : fY]hU[
Y]b`NY`bHY`gY]bYg`K YfhYg`j Yf`cf"

8]Y`A Uf_hgh]a a i b[`]a `hfUX]h]cbY`Yb`:]bUbnk YgYb`Yf\c`hY`g]W
Ua `A cbhU[`i bX`XUg[`Y]WXY`[YgWU\ `]a `? fmdhc`UbX"

9g[]Vh`a Y\fyfy`6YcVUW`hi b[Yb`Ui g`X]YgYa `A i ghYf`? fmdhc`k]fX
cZh`U`g`dchYbn]Y`Yg`8]j Yfg[Z]_Uh]cbg]bghfi a Ybh]b
5b`Y[YfdcfhZc`]cg`Ub[Ydf]YgYbž`ni a]bXYgh`hY]`k Y]gY`Ui ZXYf
; fi bX`U[Y`XYf`→XYž`XUgg`X]Y`F YbX]hYb`X][]hU`Yf`J Yfa Ò[Ybgk YfhY
b]W`h`ØVYfa `À»][`a]h`hfUX]h]cbY`Yb`F]g]_cUb`U[Yb`k]Y`5_h]Yb`cXYf
đ b_`6cbXg`_c ffY`Yfhg]bX"

: Øf`Y]b][Y`]gh`X]YgY`9bh_cdd`i b[`Y]bYg`XYf
<Ui dhj Yf_Ui ZgUf[i a YbhY`X][]hU`Yf`K `À\fi b[Yb"

K Ybb`? fmdhc`YXcW`k `À\fybX`k]W`h][Yf` F]g`!CZZ`!9fY][b]ggY
Z`À`hž`ghY`h`g]W`X]Y`:]fU[Yž`]bk]Yk Y]h`Yg`hUhg`W`W`U`g`6c`k Yf_
[Y[Yb`UVfi dhY`J YfgW]YVi b[Yb`XYf`k U\f[Ybca a YbYb`F]g]_Yb
Zi b_h]cb]Yfh"

8]Y`UbXYfy`:]fU[Y`]ghž`cV`X]Y`? c ffY`Uh]cb`nk]gW`Yb`hfUX]h]cbY`Yb
i bX`X][]hU`Yb`J Yfa Ò[Ybgk YfhYb`ghY][Yb`k]fXž`k Ybb
]bgh]hi h]cbY`Y`5b`Y[Yf`VY[]bbYbž`? fmdhc`ni `]\fyb`6Ygh`bXYb
\]bni ni ZØ[Yb`"9]bY`l a ZfU[Y`i bhYf`<YX[YZcbXg!A UbU[Yfb`j ca
đ b]Yf[UVž`XUgg`X]YgY`:]cbXga UbU[Yf`Yfk UfhYbž`]b`ZØbZ`đ\fyb
Xi fW`gW`b]h]W`+ž&`DfcnYbh]`]\fyg`J Yfa Ò[Ybg`]b
? fmdhc`k `À\fi b[Yb`ni `U`hYb`"8]Yg`k ØfXY`]bYb`j cfUi gg]W`h]W`
a Y\f`9]bZi gg`Ui ZY]bYb`A Uf_hj YfgW`UZZYbž`XYf`\Yi hY`ghUf`_j cb
9]bnY`\`ÀbX`Yfb`VYY]bZi ggh`k]fX`"fBXUa `GUa gcbŁ

GW`bY`ZYi Yf!:]fU[Yb`i bX`5bhk cfhYb

→XY`K cW`Y`V]hhYb`k]f`X]Y`; fØbXYf`j cb`gW`bY`k UW`gYbXYb
:]bhYW`gž`g]W`j cfni ghY`Yb`i bX`ni `Yf`_`ÀfYbž`k Ug`g]Y`]b`Y]bYf
ØVYfZØ`hYb`6fUbW`Y`Ui gnY]W`bYh`l bgYf`; Ygd f`W`ž`Y]W`h
VYUfVY]hYhž`YfgW`Y]bh`i bhYb"

→W`\UVY`_Øfn]W`a]h`DUi`HUM`c`f[YgdfcW`Ybž`79C`i bX`; fØbXYf
j cb`H\ci [\h`A UW]bYž`Y]bYa`]b`@cbXcb`Ubg`Àgg][Yb`7`ci X!
6Ub_]b[]! bhYfbY`a Ybž`XUg`\Yi hY`VY`_Ubbh[UVž`XUgg`Yg`a]h

Y]bYf'6Yk Yfhi b['j cb '%A fX''8Yf'ni fØW_[Y_Y\fhY' ðj Yghcf'B mWU
DUfhbYfg'ZØ\fhY'ni gUa a Yb'a]h'a Y\fyfYb'['cVU'Yb'6Ub_Ybž
XUfi bhYf'>DA cf[Ubž'GhUbXUfX'7\UfhYfYX'i bX'@cmXg'6Ub_]b[
; fci džX]Y':]bUbn]Yfi b[gfi bXY''6]g'\Yi hY'\Uh'H\ci [\h'A UWX]bY
fi bX'' (\$'A]'']cbYb'I G!8c''Uf'[YgUa a Y'h"HUm'cfž'Y]b'Y\Ya U'] [Yf
; cc['Y!A]hUfVY]hYfž'XYf'VY]a 'Gi W'a UgW]bYbf]YgYb'Y]b'HYUa 'ni f
9bhk]W_ i b['Y]bYg'HYI h!hc!GdYYW!GmghYa g''Y]hYhž[fØbXYhY
&\$%('H\ci [\h'A UWX]bY"

K Ug'\Uh'G]Y'XUni 'VYk c[Ybž'; cc['Y'ni 'j Yf'UggYb'i bX']bg
7`ci X!6Ub_]b['Y]bni ghY][Yb3' ðW '\UVY'H\ci [\h'A UWX]bY
[Y[fØbXYhž'k Y]']W'X]Y['Y]W'Yb'7`ci X!HYW'bc`c[]Yb'i bX
9b[]bYYf]b[!Df]bn]d]Yb'j Yfk YbXYb'k c''hYž'X]Y']W'VY]; cc['Y
_YbbYb[Y'Yfbh'\UVYž'i bX'X]YgY'Ui ZXUg'DfcV'Ya 'XYf'@Y[UWm
ðZfUghfi _hi f'XYf'6Ub_YbVfUbW'Y'Ubk YbXYb'k c''hY''8]Y'nYbhfU'Y
6Ub_]b[!9b[]bY'j cb'H\ci [\h'A UWX]bYž'J Ui 'hž']ghj Ø''['ZfY]j cb
@Y[UWm'7cXY''9g'k i fXY'Ybhk]W_Y'hž'i a '6Ub_Yb'j cb
'U\fnY\bhYU'hYb'GmghYa Yb'ni 'VYZfY]Yb''

K]Y'\Uh'g]W'X]Y'DUbXYa]Y'Ui Z'X]Y'B UWZfU[Y'bUW' ðfYb
DfcXi _hYb'VY]j YfgW]YXYbYb'6Ub_Yb'Ui g[Yk]f_h3'C\bY
Jcfk Ufbi b['k UfYb'6Ub_Yb[Ynk i b[Ybž'XYb'X][]hU'Yb
?i bXYbgi ddcfh'ni 'Yfk Y]hYfbž'bYi Y': i b_h]cbYb'Y]bni ZØ\fyb'i bX
bYi Y'DfcXi _hVYX]b[i b[Yb'Ubni V]YhYb' 'k Å\fybX'g]Y'Ui g'XYf
: YfbY'UfVY]hYhYb''; fc»Y'6Ub_Yb'k UfYb'Xi fW'\fY'@Y[UWm
GmghYa Yž'X]Y'_cghgd]Y'['i bX'fYg]ghYbh[Y[Yb'J YfÅbXYfi b[Yb
g]bXž[Y'Å'a h' 'i bX'gc'gh]Y['X]Y'B UWZfU[Y'bUW'XYf'a cXYfbYb
?YfbVUb_Ybd`Uhhžcfa 'j cb'H\ci [\h'A UWX]bY'j b'X]Y'< Ø\Y"
I bhYfa Ui Yfh'Xi fW'7`ci X!bUh]j Y'HYW'bc`c[]Y']gh]J Ui 'h'Y]bY
\cW[fUX]['_cbZ][i f]YfVUfY'D`Uhhžcfa ž'XYf'X]Y
k YhhVYk YfVgZÅ\][ghYb'6Ub_Yb'XYf'K Y'hj YfhfUi Ybž'XUfi bhYf
>DA cf[Ub'7\UgYž'@cmXg'6Ub_ž'GhUbXUfX'7\UfhYfYX'i bX'G96"

; UV'Yg'k Å\fybX'XYf'DUbXYa]Y!DYf]cXY'i bYfk UfhYhY
HfYbXgž'X]Y'g]W'k U\fgW'Y]b`]W'ZcfhgYhnYb'k YfXYb3'8]Y
DUbXYa]Y'\Uh'X]Y'5fh'i bX'K Y]gYž'k]Y'A YbgW'Yb'6Ub_[YgW'ÅZhY
hÅh][Ybž'j cf'U''Ya 'Ui Z[fi bX'XYf'6YgW'Yi b][i b['XYf'X][]hU'Yb
5_nYdhUn'ØVYf'U''Y'?UbÅ'Y'\]bk Y['j YfÅbXYfh''8]Yg'\Uh'6Ub_Yb

Ui ZXYf [UbnYb`K Y`h[YnY][hž`XUgg`g]Y`g]W`b]W`h`Ui Zj YfU`hYhY
6Ub_YbhYW`bc`c []Y`j Yf`UggYb`_ÖbbYb`"A]h`7`ci X!bUh]j Yf
HYW`bc`c []Y`_ÖbbYb`6Ub_Yb`j cb`cW`Ui hca Uh]g]YfhYfž`YZZ]n]YbhYf
i bX`VY`UghVUfYf`HYW`bc`c []Y`dfcZ]h]YfYbž`X]Y`g]Y`]b`NY]hYb
VY]gd]Y`c`gYf`GW`cW`g`i bX`J Yf`ÄbXYfi b [Yb`i bhYfghØhYb`_Ubb`
8]Y`6Ub_Yb`XYf`Ni _i bZ`ik YfXYb`Y]bY`A]gW`i b [`Ui g`YhUV`]YfhYb
6Ub_Ybž`:]bhYW`g`i bX`HYW`bc`c []Y [] [UbhYb`gY]bž`X]Y`U`Y`j cb
bYi Yb`7`ci X!bUh]j Ybž`fY]b`X][]hU`Yb`HYW`bc`c []Y!GhUW`g
i bhYfghØh`k YfXYb`"

K]Y`\ Uh`g]W`X`Yf`7`ci X!6Ub_]b [!6YfY]W`]b`XYb`Y`hnhYb
»\`fYb`Y`b`hk]W`_Y`h3`8 Ug`6Ub_k YgYb`j Yf`ÄbXYfh`g]W`g`W`bY`ž
YVYbgc`k]Y`gY]bY`ni [fi bXY`]Y [YbXY`HYW`bc`c []Y`" `»`XYb`Y`hnhYb
»\`fYb`\UVYb`X]Y [fÖ`hYb`i bX`Y`f [Y]n][ghYb`6Ub_Yb`XYf`K Y`h
Ui Z[fi bX`XYg`8fi W`g`Xi fW`b`Yi Y`?cb`_i ffYbn`i bX`?i bXYbž`X]Y
\`cW` [fUX][`dYfgcbU`]g]YfhY`i bX`cdh]a]YfhY`DfcXi _hY`VYb`Öh][Ybž
]\`fY`@Y [UW`!GmghYa Y`nØ [] [`YfgYhnh`"7`ci X!bUh]j Y`GcZ`k UfY`XYf
j]YfhYb`; YbYfUh]cbž`k]Y`J`Ui `h`j cb`H`ci [\`h`A`UW`]bYž`V]YhYh
6Ub_Yb`X]Y`G`_U`]YfVUf`_Y]h`i bX`:`YI]V`]h`Ähž`i a `Ui »Yf [Yk`Ö`b`]W`Y
?i bXYbYf`YVb]ggY`ni `gW`UZZYb`"8]YgY`7`ci X!bUh]j Yb`GmghYa Y
i bhYfgW`Y]XYb`g]W`X`Yi`h`]W`j`cb`Zf`Ø`YfYb`GmghYa Ybž`X]Y`a]h
`U`fn`Y`b`hY`U`hYb`Dfc [fUa`a`Yb`YfghY`h`k`i`fXYb`"6]g`ni`a`9bXY`XYg
»\`fn`Y`b`hg`k`YfXYb`6Ub_Yb`fUX]_U`UbXYfg`Ui`ggY`Yb`i`bX`Y]b
k`Y]hUi`g`VYggYfYg`?i`bXYbYf`YVb]g`V]YhYb` `U`Y`g`i`bhYfghØh`h
Xi`fW`Y]bYb`7`ci X!bUh]j Yb`HYW`bc`c []Y!GhUW`"

K Ug`g]bX`X]Y`b`ÄW`ghYb`GW`f]hhY`=Ä`fYf
; YgW`ÄZhgYb`hk]W`_i`b [3`»`XYb`Y`hnhYb`%&`A`cbUhYb`\`Uh
H`ci [\`h`A`UW`]bY`Y]bYb`bYi`Yb`@cbXcbYf`<`Ui`dhg]hnž`Y]b`BYk
Mcf`_Yf`6Øfc`Yf`ÖZbYh`i`bX`gY]bY`Df`ÄgYbn`]a`Ug]Uh]gW`!dUn]Z]gW`Yb
F`Ui`a`k`Y]hYf`Ui`g [YV`Ui`h`"8]Y`B`UW`ZfU [Y`b`UW`a`cXYfbYf
HYW`bc`c []Y`]b`X]YgYb`A`Äf`_hYb`k]fX`g]W`bi`f`VYgW`Yi`b][Ybž
k`Ybb`XYf`K`Yh`VYk`YfV`]bhYbg]j]Yfh`k]fX`i`bX`bYi`Y
A`Uf`_hY]`bY`a`Yf`A`Uf`_hUbhY]`Y` [Yk]bbYb`"

:]bhYW`! : Ugn]bUh]cb

8Yf`9]bVfi`W`X`Yf`ÖZZYb`h`]W`Yb`B`ch]Yfi`b [`j`cb`DUmha`k`]fZh

GW UhhYb`Ui Z`bX]Ybg`DC!D]dY`]bY`6Yb`Ua]b`DUf_]bž
A YfWXYg`Fi Y`i bX`<i Xgcb`@cW_Yhh`UVYb`g]W`]bhYbg]j`a]h`XYb
5i`gk]f`_i b[Yb`XYg`V]g`Yf`[f0» hYb`60fgYb[Ub[g`bX]Ybg
VYgW`ÅZh][h`8 Ug`:]bhYW`Yf`YVhY`Y]bYg`XYf`gW`YW`hYghYb`8 YV0hg
]b`XYf`; YgW]W`hY`XYg`A Uf`_hYg`i bX`_0bbhY`Y]bY`FY]\Y`[Yd`UbhYf
60fgYb[Åb[Y`]b`bX]Yb`[YZÅ`fXYb`"

: 0f`? UgUW`ghUb`g`? fmdhc!A]bYf`]gh`XYf`K]bhYf
[Y`_ca`a Yb`A Ufh`U`A i]f`VYf]W`hYh`0VYf`XUg`9`YbX`XYf`A]bYf`XYf
6`cW`W`U]bž`X]Y`bUW`XYa``0b[ghYb`W]bYg]gW`Yb`J cf[Y`Yb`]b
XYb`nYbhf`U`Ug]Uh]gW`Yb`GhUUh`[Yghf0a`h`g]bX`"8 Ug`Y]bn][Y
DfcV`Ya`3`A`fY`A UggYba][fUh]cb`U`h`XUg`Ghfca`bYhn`XYg`@UbXYg
Yf`YV`]W`VY`UghYhž`k Ug`ni`Ghfca`_bUdd`Y]hi`bX`k UW`gYbXYb
6YXfc`i b[Yb`Xi`fW`X]Y`FY[]Yfi`b[][YZ0`fh`U`h`"

: fYYhfUXY`k]``gY]bY`6Yk`Yfhi`b[`j`YfX`c`d`d`Y`b`æ`g`i`U`C`]j`Yf
i`bX`5`_]U`E`i]b]c`gW`f]YVYb`XUf0VYfž`k]Y`XUg`Vf]h]gW`Y`:]bhYW`
: fYYhfUXY`Xi`fW`7`fck`XZ`bX]b[`Y]bY`6Yk`Yfhi`b[`j`cb`*)`\$
A]``cbYb`DZ`bX`UbghfYVhi`bX`Ua`j`Yf[Ub[YbYb`A]h`k`cW`gY]bY
g]YVhY`:]bUn]Yfi`b[gfi`bXY`ghUfhYhY`"5`g`Y]bYf`XYf`Bi`hnb]Y»`Yf`XYg
6cca`g`XYg`9]bnY`U`UbXY`gU`_h]Yb`U`bXY`g`k`Å`fYbX`XYf`DUbXYa`]Y
d`Ubh`i`fYYhfUXYž`?`fmdhc`k`Å`fi`b[Yb`Ubni`V]YhYb`"

E i Y`Y`.:]bUbW]U`H]a`Yg

8YhU]`g

6Ygi`W`Yb`G]Y`i`bg`Ui`Z.`_fmdhc!bYk`g`Uh